



AÑO LII

PRECIOS DE SUSCRIPCION	Tstre.	Año
Castro-Urdiales	6.00	30.00
Resto de España	8.25	25.00
Extranjero y Ultramar	15.00	60.00

Número corriente 60 céntimos. atrasado 70

Redacción y Administración, Calvo Sotelo  
Teléfono núm. 144  
SE PUBLICA LOS DOMINGOS  
Castro-Urdiales, 24 de Octubre de 1948

PRECIOS DE ANUNCIOS

Esquemas de funerales según las dimensiones  
Reciamos y comunicados 0.75 céntimos línea  
Anuncios por contrato a precios convencionales

N.º 2138

## Otro cuarto a espadas

EL PORVENIR DE CASTRO, tal como nos lo suponíamos, ha logrado romper la monotonía de la ciudad alegre y confiada como la llamó Cayetano Tueros. Satisfecho puede estar el acertado iniciador de tan laudable encuesta.

En las variadas intervenciones sobre tal alisonante tema, recogemos con pinzas de oro, por su inmenso valor personal y de acreditada iniciativa, la del afortunado industrial, e, infatigable Presidente del Hospital Civil de Castro, don Ramón Peña Aznar, sobre todo, en la terminación del párrafo CUARTO de su chirene artículo de LA ILUSTRACION, del domingo, 3 del corriente mes de Octubre, donde dice: «...tendrá Castro resuelto su problema en éste debatido tema, máxime si se dejara a la iniciativa privada con su actividad y buena administración que acudiese a resolverlo, siendo para ello conveniente que desapareciese (desapareciese) LAS EXCLUSIVAS QUE EXISTEN HOY POR CARRETERA»... (Hemos escrito éstas siete palabras con mayúsculas, por ser, de quien son, y por considerarlas de muy acertada exactitud, pues no puede existir razonamiento lógico ni práctico, que abone lo contrario). ¿Por qué, ha de existir, y menos, PERSISTIR, semejante privilegio por las carreteras del Estado, mucho menos, cuando él, no se halla cuidadosamente atendido, servido y presentado? ¡excelente!

Ahí, ahí, duele, *timonel*, señor Peña pues ya, que, coloca usted ésta importante nave, en un plan de graciosa y agradable «chufia», Castro no consentiría nunca, que, usted fuera el «marmitón» de ella: Conformes, y él, respetando su excesiva modestia, que el capitán sea Ser-tucha; él, aporta todo el utillaje, y también el muelle para la *descarga* de... nuestros devaneos, y se lo merece, pero usted, al menos, hasta encontrarnos fuera de ésta tempestad en... un vaso de agua, usted tiene que apechugar con el cargo nada agradable de... *timonel*.

Pero aún dicho cuanto antecede, el señor Peña, parece titubear ante el irremediable problema de la prolongación del ferrocarril de Somorrostro a Castro.

Castro, señor Peña, -y conste que aquí no existe la más leve polémica-, no está en general, como usted dice, mal de transportes, pues tiene el mar que todo lo descongestiona, y, el ferrocarril de Traslaviña que también sirve *para algo*, y un anticuado autobús, parecido al «transiberiano» de Bilbao, que tantos sueños le quita

a «DESPERDICIOS», pero Castro está muy mal y muy torpe servido en todas estas formas, y Castro necesita más celeridad en sus comunicaciones, con Bilbao, y de más pueblos de éste recorrido. Si así fuera, aparte los inmensos beneficios industriales y comerciales para Castro, diariamente resultaría incalculable, el movimiento personal entre estas dos poblaciones, especialmente los días festivos...

Piensen en ello, quienes puedan y quieran hacerlo, sin miramientos y cortapisas, elevando el corazón como clama y bien merece EL PORVENIR DE CASTRO.

R. DE SAN ROMAN

## Pensamientos Frágiles

Entre un gran potentado y un gran pobre no existe en el fondo una gran diferencia esencial.

No hay nada más detestable que una mujer hermosa con alpargatas y sin medias.

¿Existen los grandes financieros? Lo ignora.

Pero no debe ser mal financiero el hombre que ha conseguido ser dichoso sin haber podido reunir jamás cincoenta duros.

Si llamamos virtuosa a una mujer joven y guapa fracasaremos con el piropo. Lo de divina, angelical, gentil, arrogante, encantadora y bella habrá de darnos mejores resultados prácticos.

Los amigos son siempre un lastre necesario. Hasta en los Infiernos ha de ser conveniente tener muchos amigos.

Pero no nos olvidemos de llevar cinco duros en el bolsillo.

Resérvate de estrenar un buen traje si llevas revirados los tacones de los zapatos.

Si al amigo entrañable no puedes pagarle las cien pesetas que te prestara en un momento de apuro... ya no serás tan buen amigo.

A un suegro excesivamente tacaño corresponde por lo general un yerno excesivamente derrochador.

## D. M. Enrique Pico

A la avanzada edad de 82 años ha fallecido en Bilbao el Excmo. Sr. don Enrique Pico Martínez.

Para los castreños no tiene que ser desconocida la personalidad del Sr. Pico, pues se encontraba emparentado con una distinguida familia castreña, y también porque desde muy joven se dedicó a la política, por su condición de abogado consiguiendo escalar por sus relevantes méritos importantes puestos entre ellos el de subsecretario del Ministerio de la Gobernación. Fué diputado a Cortes en varias ocasiones, senador, diputado provincial, etc. etc. estando en posesión de varias cruces.

Representó como diputado al partido de Castro, Laredo y Santoña, laborando grandemente desde este puesto por la prosperidad de estos pueblos, consiguiendo para ellos importantes mejoras y merced a su influencia consiguió para Castro el nombre de Ciudad.

Era un hombre sencillo, amable, bondadoso, de clara inteligencia, afectivo, excesivamente activo y profundamente católico, sacrificándolo todo en beneficio de los demás. Amaba el trabajo, poniendo toda su alma en lo que hacía; una calma profunda reinaba siempre en su espíritu, dada su tranquilidad de conciencia; su afán en el vivir era el trabajo, su trabajo era el amor, el amor al prójimo y en este amor gozaba y se recreaba su ser y así vivía feliz.

Para los que le conocimos siempre recordaremos con deleite la figura bondadosa de don Enrique, como también sus muchas perfecciones.

Descanse en paz el viejo amigo y pidamos a Dios en nuestras oraciones por el eterno descanso de su alma.

J. CABO

## EL TIEMPO

Disfrutamos de un tiempo verdaderamente primaveral.

Puede decirse que este año dió comienzo el verano cuando empezaron a desfilar los veraneantes para reintegrarse a sus residencias de invierno.

Al venir nos trajeron la lluvia menuda y al marchar nos dejaron un cielo azul, un sol espléndido y una agradable temperatura.

El lunes y el martes últimos tuvimos dos días de fuertes aguaceros que no han

conseguido alegrarle el ojo al Juncal y que sólo sirvieron para limpiar la verdura y quitar el polvo de las carreteras.

Y ya estamos otra vez con el cielo azul y el sol espléndido.

La temperatura es de lo más delicioso que puede imaginarse y las cañes y los paseos se ven muy animados.

Y va a ser necesario cambiar las estaciones y fijar los meses de Enero y Febrero para establecer la temporada veraniega.

## EL PORVENIR de CASTRO

No pensábamos haber tomado parte en esta importantísima cuestión que ahora se debate; pero estos días hemos recibido algunas cartas de buenos amigos y entusiastas castreños en las que se nos invita con insistencia a intervenir en ella.

Y en tales circunstancias tal vez nos animemos a intervenir en el asunto en el momento en que lo consideremos oportuno.

Todavía seguimos recibiendo artículos que reservamos en cartera para publicarlos y cuando terminen de exponer sus opiniones estos buenos colaboradores intervendremos nosotros modestamente en la cuestión sin polémica de ninguna clase.

Hasta la fecha se ha escrito mucho con buena voluntad; pero, a nuestro juicio, se ha dicho muy poco que sea eficaz y positivo.

## Donativos para un Palió que necesita la Parroquia de Castro

Sra. Vda. de Gana	100.-
Sres. de Ibañez	100.-
Doña M.ª Teresa Helguera	50.-
« Jesusa Ruiz	25.-
Don Eusebio Gómez Baranda	50.-
« Andrés Llosa	50.-
Sta. Blanquita Fresno	10.-
Doña María I. de Caubet	25.-
« R. A.	50.-
« Adela Echevarría	10.-
Sra. Vda. de Salvarrey (Nicolás)	100.-
Doña Asunción Soba	100.-
Milagritos Arroyabe	5.-
Una castreña	10.-
Sra. de Machin	50.-
Una castreña	5.-
Doña Elena E. de Acero (S. Sebastián)	50.-

Continúa abierta la suscripción

## ¿Cómo se puede salvar Europa?

Considero, que el problema más urgente a resolver del hombre europeo de nuestra época, es el moralizarse y reconocerse a sí mismo, para percatarse de que el fin de su destino y el de sus semejantes, no es solamente pasar la vida material lo más cómodamente posible y con el menor esfuerzo, sino conservar su alma en un estado sensitivo, por medio de los sentidos humanos y moral cristiana, que con fé puedan captar la belleza del amor al prójimo, que no tiene límites ni medida fija, así como también lo horroroso que es el odio, engendro de ambiciones, que por no tener tampoco límites, llega hasta producir el caos y la desesperación en que se encuentra sumida la sociedad humana de nuestros días.

Los que tienen hambre y sed de Justicia Social, deben de convencerse una vez más, de que serán saciados de la Justicia que desean. Y que aquellos que son los culpables de que ésta no reine entre los hombres, llevan consigo mismo el castigo merecido, pues por virtud de la ley fundamental, atosigados por los remordimientos siempre sufren mucho más que los damnificados, pues sus conciencias les mortificarán constantemente, y los hará infelices hasta el fin de su existencia, aunque aparentemente disimule lo contrario.

Todo error, sin razón o injusticia, son efectos del egoísmo humano, y este egoísmo a su vez, es efecto de la ignorancia de la existencia de un Dios Todopoderoso.

Desgraciadamente, la mayor parte de los hombres se olvidaron de sí mismo por la incesante ocupación del lucro en sus negocios, del trabajo agotador de sus energías vitales o de sus necesidades para subsistir.

No se dieron cuenta de que se convirtieron en seres materialistas, olvidando lo espiritual que es el aroma de la vida.

El hombre que sólo piensa en la materialidad es un hombre vacío, que sin darse cuenta perdió su alma, que es lo que más vale, por el camino de la ambición.

Pero si este hombre recapacita y se pregunta a sí mismo ¿quién soy yo, qué soy yo? encontrará la respuesta, si su conciencia no le es infiel, y entonces la voz interior de su yo propio, le hará recapacitar y comprender que es un ser humano, a semejanza de Dios, que ha de cumplir su destino.

Por medio de nuestra mente, po-

demos relacionarnos espiritualmente con Dios y tener amplia conciencia de la identidad esencial de nuestra vida.

Al apartarse el hombre moderno de la Iglesia Cristiana y Católica, quedó sumido en las tinieblas, llegando a odiarse a sí mismo, y como judío errante, por doquier fué sembrando la semilla del odio, que dió el fruto tan amargo que hoy tenemos que saborear.

Los hombres que saben vivir en armonía con el infinito, no experimentarán temor alguno ni siquiera a la misma muerte, porque reconocen que lo más horroroso y terrible es la pérdida del alma, la separación de la vida divina y el alejamiento de Dios.

Por todo lo expuesto yo, puedo asegurar, que si los hombres europeos quieren conservar su moral cristiana y su cultura tradicional, deben despertarse del sueño de la inconsciencia y de la ambición, para que en apretado haz de nobles corazones humanos y con fé cristiana, establezcan y practiquen la justicia social entre los hombres, antes de que el ateísmo infernal del Oriente sienta sus plantas en Europa Occidental, que la transformaría en una gran Confederación de países regidos por el terror Bolchevique de Rusia, que destruye al hombre como persona humana con sus valores eternos, convirtiéndoles a su vez en simples elementos de la gran máquina de la producción, al servicio del colosal capitalismo estatal ruso.

MODESTO DIAZ DE LEON

## A nuestros Colaboradores y Anunciantes

Rogamos a nuestros colaboradores y a las personas que deseen publicar trabajos y anuncios en nuestro periódico, procuren hacerlo con alguna antelación, pues debido a la reglamentación de la corriente eléctrica motivada por las actuales circunstancias, tenemos enormes dificultades para poder publicar «La Ilustración de Castro».

Por consiguiente, los trabajos deben obrar en nuestro poder los viernes a las doce de la mañana para que puedan ser publicados.

## Café Royal

A partir del día 3 de Noviembre se celebrará un importante concurso de dominó, adjudicándose a los vencedores importantes premios que en conjunto ascienden a MIL PESETAS, en las condiciones que se hallan expuestas al público en dicho café.

¡¡¡Aficionados!!! Apresúrense a inscribirse.

## Adoración Nocturna Española

Esta Sección Adoradora celebrará su Vigilia general ordinaria de Cristo Rey el próximo sábado día 30 a las diez en punto de la noche.

Habrà Inventario y Tedeum solemnes con plática de presentación de la Guardia y se aplicará por la intención de la familia Estefanía Novales.

El día uno de noviembre tendrá lugar también la solemne Vigilia de Difuntos a las diez y media en punto de la noche.

La asistencia a estas Vigilias es obligatoria para todos los adoradores.

Se advierte a éstos que se les pasará las dos hojas de intenciones de una vez.

Ambas serán públicas toda la noche.

## La nueva iglesia del Sdo Corazón

Casualmente hemos venido en conocimiento del magnífico informe que los arquitectos enviados por Regiones Devastadas a inspeccionar las obras subvencionadas por este organismo, han dado acerca de la nueva iglesia que se construye en Castro, para la que Regiones Devastadas concedió una subvención de 100 000 pesetas. Tan de incógnito fue la visita que nadie ha sabido de ella hasta ahora. El informe, que consta en la ficha de visita archivada en la Oficina central, dice: «Que la nueva iglesia estéticamente es inmejorable, y su construcción perfecta y rica con sillaría y sillarajo arenisco, que es muy capaz para el censo de feligresía (6.500), y que su emplazamiento es el mejor de toda la población.» Este es el informe despasionado de los técnicos de Regiones Devastadas.

Donativos para la nueva iglesia

## NOTICIAS

—Dando por terminado su veraneo regresó a su casa de Bilbao nuestro querido amigo el ingeniero don José María Iruaz con su esposa la señora doña Dolores Ocharan y sus hijos. En su compañía ha ido también su madre política la respetable y virtuosa señora doña Dolores Núñez, viuda de Ocharan.

—Con su hija María Teresa regresó a su casa de Santander nuestro querido amigo el Coronel don Miguel Bustamante.

—Regresó a su casa de Bilbao nuestro querido amigo el entusiasta castaño don Rafael González con su esposa la señora doña Paquita Garrido y sus hijos.

—Para su residencia de Bilbao ha salido, acompañado de su esposa e hijos, nuestro querido amigo don Jesús San Martín.

—El martes próximo, día 26, a las ocho de su mañana, se dirá en la Iglesia parroquial de Santa María, una misa por el descanso eterno del alma del señor don Isaac Martínez Tubet, con motivo del primer aniversario de su fallecimiento ocurrido en Méjico el año anterior.

—Para Guetaria, Guipúzcoa, ha salido la señora doña Catalina D' Apisco de Alioto con su hija Angelita.

—Para Barcelona han salido las señoras castreñas Matilde y Marichu Laz

Patino.

—El día 19 del corriente falleció en esta ciudad la respetable y viruosa señora doña Catalina Toyos Menocai, a los 96 años de edad. La finada se distinguió en vida por sus grandes virtudes y excelentes cualidades personales, habiendo producido su muerte una impresión penosa en este vecindario. Descanse en la paz del Señor el alma de la finada, y a sus hijas doña Nieves, doña Luisa y doña Florisa, a sus nietos y demás familiares les enviamos la expresión de nuestro más sentido pésame.

—Se halla restablecido de la indisposición que le aquejaba nuestro querido amigo don Domingo González.

—Ha llegado de Suiza la señora doña Emma Arias de Zaldumbide de Boursier.

—Para seguir los estudios de la carrera de Derecho ha salido para Oviedo el joven estudiante castreño Felipe Barragán.

—Con su esposa la señora doña María Victoria Díaz Otanes y sus hijos Luisito y Eusebio salió para Bilbao nuestro querido amigo don Eusebio Arregui.

—A los 19 años de edad ha fallecido en Pasajes el joven mecánico castreño Francisco García Barquin, habiendo sido su muerte muy sentida. A sus padres don José y doña Ana, a sus hermanos y demás familiares les enviamos nuestro sentido pésame.

—El día 28 del corriente mes se cumplirá el primer aniversario del fallecimiento del respetable señor don Guernindio Icaza Llamas, ocurrido en Allendelagua en el año anterior, con tal motivo, el jueves próximo, día 28 del actual a las 11 de su mañana, se celebrará en la Iglesia de Allendelagua el funeral de cabo de año por el descanso eterno del alma del finado. A su esposa e hijos les reiteramos nuestro sentido pésame.

## Campeonato de Dominó y Ajedrez

Detalles en el Café Bristol

## El Domund

El Domund es una fiesta verdaderamente católica: se celebra en todo el mundo y tiene un fin de catolicidad, de expansión universal de la predicación y de la fé cristianas por todas las regiones de la tierra. Es el Domingo Mundial de la Propagación de la Fé entre los infieles.

Para la Iglesia es el cumplimiento de su altísima misión de anunciar el Evangelio de Cristo en todos los tiempos a todas las gentes.

Para España ha sido y es seguir el glorioso destino que la Providencia le señaló al escogerla para extender la Fé por casi todo un dilatado continente.

Para el español es un legado histórico que épocas más gloriosas y gentes más grandes de su nación han depositado en sus manos, no como se pone un objeto de arte en una vitrina o una espada en una panoplia, sino como un rico tesoro que es preciso seguir aumentando con ardor y constancia. El español debe ser siempre misionero a la manera de sus antepasados.

Para todo fiel cristiano la Propagación de la Fé es un deber. Deber principalmente de gratitud para con Dios. Quien ha recibido gratuitamente la fé cristiana, debe esforzarse porque todos participen de este don.

El Domund viene a despertar en los católicos la conciencia de este deber. Ser ludemoste con regocijo, y aceptemos su programa: oración, sacrificio, limosna.

## Se precisa local

Para ser destinado a Almacén Informes en esta Administración

**MUJER!** Solicita tu Servicio Social, si deseas comenzar a cumplirlo, a partir del 1.º de Enero.

### Suscripción para la nueva iglesia del Sagrado Corazón de Jesús

Una castreña	25,00
Donativo mensual	100,00
Una donante	25,00
Tómbola	4.879,50
Cepillo	146,85
Colectas	338,15
Donativo	50,00
D. Eusebio Gómez Baranda	50,00
D. Rafael González	25,00
Un castreño	200,00
Una castreña	200,00
Un donante	100,00
Donativo	2,00
Una donante	15,00
Sra. de D. Gabriel Ayarza	25,00
Sra. de D. Francisco Machin	500,00
Más de colectas	13,25
D. M. Alfonso Manjarrés (Bilb <sup>o</sup> )	100,00

### Jefatura Local de Falange

Los afiliados que deseen adquirir bonos bajas pueden solicitarlo a la mayor brevedad de esta Jefatura.

Castro-Urdiales, 9 Octubre 1948

EL JEFE LOCAL  
L. Villanueva

### Donativo

Nuestro querido amigo el entusiasta castreño residente en Barcelona don Bruno Letamendía, ha hecho un donativo de 100 pesetas para los centros benéficos de esta ciudad.

En nombre de los pobres desvalidos enviamos las más expresivas gracias al generoso donante y quiera Dios que tenga muchos imitadores.

### Bar Capitol

Inmejorablemente situado. Comodidad  
Un excelente servicio completo.

Tapas variadas. Meriendas.  
Excelentes licores. Café especial exprés

Propietaria: Luisa Ranero  
Calle General Queipo de Llano

Tel. 156 CASTRO-URDIALES

### MUJERES

Arpilleras de saco de yute  
A PESETA

Andrés Cerecedo Tfno. 176  
CASTRO-URDIALES

### TRANSPORTES DE MERCANCÍAS Manuel Zorrilla Hierro

Viajes rápidos a toda España  
Ardigales, 58 CASTRO-URDIALES

### Hotel Restaurante Continental

Se reciben encargos para bodas y banquetes  
FRENTE AL MAR - AMPLIOS-COMEDORES

Avda. del Generalísimo, N.º 13 Teléfono 133 Castro-Urdiales

### Garage Emma (Viuda de Manso)

José María Pereda - Castro-Urdiales

### Fonda La Estrella

BAR-RESTAURANTE

Vinos Rioja, Tapas variadas, Meriendas, Banquetes de E. cargo

Calle O. Redondo 1 Teléfono 41 CASRTO-URDIALES

### Escuela Católica de Comercio

Se pone en conocimiento de los interesados que a partir de esta fecha queda abierta la matrícula para el 48-49.

Ingreso.

PERITOS MERCANTILES con título oficial.

Preparación de: Comercio Libre.

Clases de Inglés, Francés, Cálculo, Contabilidad, Taquigrafía etc.

Informes, CIRCULO CATOLICO de 8 a 9 de la noche.

El curso comenzó el 4 de Octubre.

### Bar-Café Avenida

PRÓXIMA INAUGURACIÓN

SERVICIO COMPLETO EN TAPAS Y LICORES - EXQUISITO CAFÉ EXPRES  
(PROPIETARIO DEL "BAR CORTIJO").

CASTRO-URDIALES

### HOTEL MADRID

Hermanas Consuelo y Dolores

Abierto de Julio a Octubre. Sitio céntrico y frente al mar. Servicio esmerado  
G. Mola 24 Tel.136 Castro-Urdiales

### Coñita y Consuelo

Se confeccionan a máquina vestidos, chaquetas, guantes, etcetera, etcetera  
Especialidad en Angorina

Calle de Santander, número 32-3.º Castro-Urdiales

### LLEVANDO CALZADOS

“ FILO ”

siempre irá Vd. bien vestido

Ardigales y Calvo Sotelo Telf. 25  
CASTRO-URDIALES

Mujer: Si deseas cumplir el Servicio Social puedes solicitarlo empezándolo a cumplir el día primero de Octubre.

— Permanente en frío «FRAMA» —

### Profesora de Corte Sistema Martí Modista

Se hacen patronos a medida y vestido en prueba.

Calle Bilbao, núm. 2-3.º escha  
Castro-Urdiales

### REPARACION de MEDIAS

### MERCERIA

### CUCA

Teléfonos 24 y 114

QUEIPO de LLANO

### CARBON

De piedra, vegetal y leña

### SERVICIO A DOMICILIO

FRANCISCO MORON Chelines,  
Castro-Urdiales Teléfono 86

### Maquinas de coser

reconstrucción y reparaciones garantizadas

Aceite especial, Hilos agujas etc. etc.  
Calvo Sotelo N.º 8 Castro-Urdiales

### OCASION

Casa de campo sitio inmejorable se vende.

Razón en esta Administración

### SE VENDE

Una huerta cerrada, árboles frutales con casillas y agua propia.

En esta Administración informarán.

### Clases de Taquigrafía Mecanografía, Ortografía y Correspondencia Comercial.

Informes G. Q. de Llano 38-1.º

### SE ALQUILA

Un pisito amueblado para la temporada de invierno con vistas al mar.

Razón Queipo de Llano 23

### Bolivar Lazcano MARMOLISTA

Se hacen inscripciones y lápidas.

En Urdiales n.º 6 Castro-Urdiales

### VENTA

Llave en mano se vende una casa en el Muelle con vistas al mar.

En esta Administración informarán.

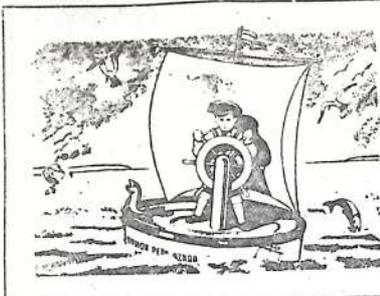
VENTA.— Se vende una huerta en el Río de Campijo, en las proximidades del Campo de las Moscas.

En esta Administración informarán.

### SE VENDEN

Los pisos primero y segundo de la calle de l Rúa núm.18.

Informes en esta Administración.



### RAMON PEÑA AZNAR

Conservas de Pescados  
Escabeches y Salazones.

Santander, 28 Teléfono 48  
Castro-Urdiales

TEJIDOS - CONFECCIONES - GENE-  
ROS DE PUNTO QUINCALLA  
MERCERIA-JUGUETES-SASTREIA

Extraordinario Surtido de Lanas y  
Paños para Chaquetones y  
Abrigos

**Casa Félix** Teléfono 59  
Castro-Urdiales

### Lencho Sáez Taxista

Santander, 30 1.ª dcha. Teléfono 127  
Castro-Urdiales

## Café - Bar BRISTOL

Café expés. Chocolates. Meriendas. Mariscos. Cerveza helada. Tapas y Báltidos  
SURTIDO. COMPLETO EN LICORES  
COKTAILS

Avenida del Generalísimo, Teléfono 60

CASTRO-URDIALES

### Balneario - Hotel Restaurante

## MIRAMAR

El más espléndido marco para Bodas, Banquetes, Recepciones, etc.

Teléfono 142

Castro-Urdiales

Reservado para Julián Gote

## "Hotel El ALDEANO"

Comedores Amplios.-Servicio constante y sin competencia.-Café Expés.  
B A R

Jamón, Mariscos y Vinos de todas las marcas  
CASTRO-URDIALES Ardigales 34 y 36 Teléfono Núm. 8

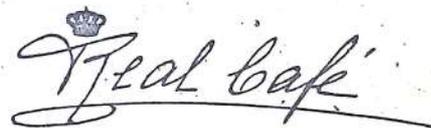
JUAN JOSE IRASOLA

ULTRAMARINOS FINOS VINOS Y LICORES de  
**JUANITA LANDABEREA**

## CAFE LA MARINA

SERVICIO ESMERADO  
ESPECIALIDAD DE LA CASA:  
EN CAPUCHINOS

Plazuela del General Mola, 14 Teléfono 100 (Frente al Puerto)  
CASTRO-URDIALES



Teléfono 19

Castro-Urdiales

SURTIDO COMPLETO  
EN LICORES

Café expés. Chocolates. Meriendas. Mariscos. Cerveza helada. Tapas y Báltidos

Grandes Conciertos

por la Orquesta "Blanco y Negro" con 8 profesores

Reservado para la

**Panadería Santa Ana**

### Angel Sáez

(C. U.)

Calle de S. Juan, 1.º y plaza

Quinta Redonda, 1.ª dcha. Tel. 130

Castro-Urdiales

### Elias González Cuadra

Panadería  
Ardigales 15 Teléfono 140  
Castro-Urdiales

### BAR JOHN

Saboroso Vermouth Rosá. Blanco de la Nava. Especialidad en vinos. Vino de todas las clases

Rua, número 4. Castro-Urdiales

### PALMIRA

CAMISERA  
ULTIMO MODELO  
Opo Llano 3-4.º Castro-Urdiales

ANTOLIA SABALESKI DE FUENTES  
MODISTA

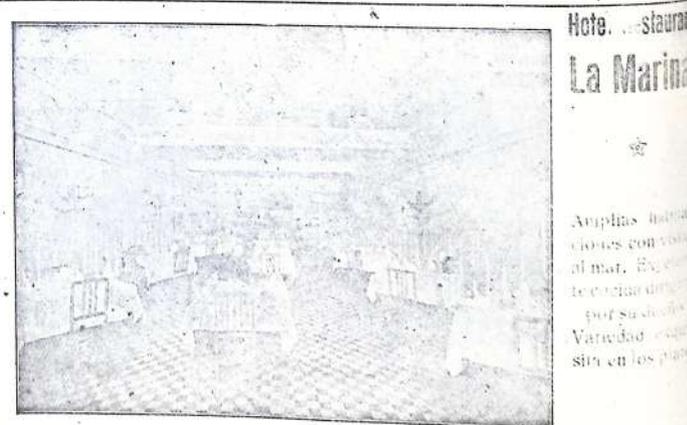
ESPECIALIDAD EN NIÑOS  
Calvo Sotelo, 4 Teléfono 50  
CASTRO-URDIALES

### MERCERIA MANUELA

Novedades. Paquetería  
Géneros de Punto  
Calvo Sotelo Castro-Urdiales

### Transportes MILLON

Transportes rápidos por carretera  
a precios económicos  
José María de Pereda. Teléfono 131  
CASTRO-URDIALES



Hotel Restaurante  
**La Marina**

Amplias habitaciones  
comodas convenientes  
al mar. Exquisitos  
restaurantes dirigidos  
por su chef.  
Variedad de platos  
surtidos en los platos

Propietario: Pedro del Castillo. Plazuela General Mola, Telf. 33 Castro-Urdiales